本商品經本公司合格簽署人員檢視其內容業以符合保險精算原則及保險法令,惟為確保權益，基於保險業與消費者衡平對等原則，消費者仍應詳加閱讀保險單條款與相關文件，審慎選擇保險商品。本商品如有虛偽不實或違法情事，應由本公司及負責人依法負責。
保戶查詢其投保及最近一期繳費狀況專線：(02) 2577-5797

科法斯產物貿易信用保險信用額度寬限期附加條款

107.09.28 科保字第 1070105 號函備查

Grace Period

1) Notwithstanding clause 2.4 c) of the General Terms, where We notify You a **Reduction** or **Cancellation** of a **Credit Decision**, then the **Reduction** or **Cancellation** will become effective for any **Deliveries** carried out more than [X] days from the date of our notice of **Reduction** or [X] days from the date of our notice of **Cancellation**("the Grace Period") provided that at the date of **Delivery** You have no **Overdue Account** exceeding 60 days from the **Due Date** or **Adverse Information**.

2) It is expressly agreed that temporary **Credit limits** set by us with fixed expiry dates are not subject to this clause.

3) In case of successive **Reductions** and/or **Cancellations** of **Credit Decisions**, the last decision prevails and automatically cancels at its date of effect any previous Grace Period.

4) In the event where you request a **Credit Decision**, during a Grace Period, our new decision will become effective immediately solely if this new decision grants you an amount higher than the amount remaining in effect during the Grace Period, otherwise the new decision will become effective after the Grace Period expires.

5) If your **Contract** includes an option by which we maintain the cover in case of **Reduction** or **Cancellation**, only one provision will apply - either the option or the Grace Period according to your choice.

6) It is expressly stated that the sales made during the Grace Period is subject to the obligation of activity declaration.

COMPAGNIE FRANÇAISE D'ASSURANCE POUR LE COMMERCE EXTERIEUR, TAIWAN BRANCH
A5, 6F, NO. 16, SEC. 4, NANJING E. RD., TAIPEI 10553, TAIWAN R.O.C.
法商科法斯產物保險股份有限公司台灣分公司 - 10553 台北市松山區南京東路四段 16 號 6 樓 A5 室
電話. +886 2 2577 5797 - 傳真. +886 2 2577 5795
taipei@coface.com - www.coface.com.tw

科法斯產物貿易信用保險信用額度寬限期附加條款

107.09.28 科保字第 1070105 號函備查

1)儘管一般條款第 2.4 c）條的規定，當本公司通知被保險人減少或取消買家信用額度時，如買家未有逾期 60 天以上之應收帳款或負面訊息，本公司同意即刻依據寬限期間約定維持原有的信用條件，並對減少信用額度之通知送達後［x］天內；取消信用額度之通知送達後［x］天內之貨物交付提供保障。

2)茲雙方明確同意，本公司設定的固定到期日的臨時信用額度，不適用本條款。

3)如果連續減少和/或取消買家信用額度，將以最後所作成之信用額度決定為準，且任何於該信用額度決定生效日之前的寬限期間，將自動失效。

4)如果被保險人在寬限期間內申請信用額度，則本公司新的信用額度決定將立即生效，如新的信用額度決定給予被保險人高於寬限期間內有效額度的金額時，新決定將在寬限期間到期後始生效。

5)如果主保險契約包含了在信用額度減少或取消情況下，本公司仍應維持保險保障的附加條款，則只有一個條款將適用 － 本公司將依據被保險人之選擇，擇一適用附加條款或寬限期間。

6)茲雙方明確同意，針對寬限期間內的銷售行為，被保險人仍有營業額申報之義務。

本譯本僅供參考，實際契約內容以本公司簽發之英文附加條款為準

COMPAGNIE FRANÇAISE D'ASSURANCE POUR LE COMMERCE EXTERIEUR, TAIWAN BRANCH
A5, 6F, NO. 16, SEC. 4, NANJING E. RD., TAIPEI 10553, TAIWAN R.O.C.
法商科法斯產物保險股份有限公司台灣分公司 - 10553 台北市松山區南京東路四段 16 號 6 樓 A5 室
電話. +886 2 2577 5797 - 傳真. +886 2 2577 5795
taipei@coface.com - www.coface.com.tw